



Legeforeningen
Her

28. april 2019

Høring – Forslag til lov om offentlige organers ansvar for bruk av tolk (tolkeloven)

Kunnskapsdepartementet har sendt på høring forslag om offentlige organers ansvar for bruk av tolk. Lovforslaget er en oppfølging av Tolkeutvalgets utredning i NOU 2014: 8 Tolking i offentlig sektor – Et spørsmål om rettssikkerhet og likeverd. Utvalget foreslo mer enn 70 tiltak for å bedre kvaliteten på feltet. Opprettelsen av en egen tolkelov var et av de foreslåtte tiltakene.

Departementet skriver at hovedmålet med loven er å bidra til å sikre rettssikkerhet og forsvarlig hjelp og tjeneste gjennom å tydeligere regulere offentlige organers ansvar. Loven skal også sikre at tolkene som benyttes holder en faglig forsvarlig standard. Gjennom dette følger det også å utjevne uønsket variasjon i bruk av tolk.

Fastlegene har gjennom fastlegeforskriften og helsepersonell loven vært pålagt riktig bruk av tolketjeneste for å fylle krav til forsvarlig helsehjelp. AF ser ikke at den nye loven vil endre fastlegers bruk av tolketjeneste i vesentlig grad, men støtter opprettelsen av loven.

Med hilsen

Torgeir Hoff Skavøy
styremedlem